

POLSKA MISJA OJCÓW CYSTERSÓW

pw. Matki Bożej Matki Kościoła
SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II



116 Hilton Street, Willow Springs, IL 60480



4 maja 2025 r.

TRZECIA NIEDZIELA WIELKANOCNA



Zarzućcie sieć po prawej stronie łodzi, a znajdziecie». Zarzucili więc i z powodu mnóstwa ryb nie mogli jej wyciągnąć.



MISJA POLSKA KOŚCIÓŁ OJCÓW CYSTERSÓW pw. MATKI BOŻEJ MATKI KOŚCIOŁA SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II

www.cystersichicago.net



DUSZPASTERZE:

O. Michał Blicharski, OCist., Przeor i Dyrektor Misji
O. Eugeniusz Włodarczyk, OCist. — Wikariusz

ORGANISTA:

Andrzej Ciupek
Email: aciupek@archchicago.org

ADRES:

116 Hilton Street
Willow Springs, Illinois 60480

KONTAKT:

Sekretariat: Elżbieta Ceisel – Mikowska
Telefon: (708) 467 - 0436 wew. 110
Fax: (708) 467 - 0479
e-mail: cistercianmission@gmail.com

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE:

Sobota: 5.00pm

Niedziela: 6:30 am, 8:00 am, 10:00 am 12:00 pm, 6:00 pm

W TYGODNIU:

Codziennie 7:00 am, 8:00 am

Wtorek — 7:00 pm Msza św. przez przyczynę bł. Wincentego Kadłubka

Środa - 7:00 pm Msza św. wraz z nowenną do Matki Bożej Szczyrzyckiej.

Czwartek - 7:00 pm - Msza św. przez przyczynę św. Jana Pawła II.

Piątek - 7:00 pm - Msza św. i nabożeństwo do Bożego Miłosierdzia.

I- piątek każdego miesiąca - Msza św. i nabożeństwo do Najśw. Serca Pana Jezusa - 7:00pm

I- sobota każdego miesiąca - modlitwy czuwania nocnego od godz. 7:00 pm do 1:00 am.

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU:

W każdy pierwszy piątek miesiąca od godz. 3:00 pm do godz. 7:00 pm,
o 3:00 pm w godzinie Miłosierdzia Bożego koronka i litania do Bożego Miłosierdzia.

SPOWIEDŹ ŚWIĘTA:

OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY O GODZ. 6.30 i 7.30 RANO

I DODATKOWO OD WTORKU DO PIĄTKU O GODZ. 6.30 WIECZOREM

NIE MA SPOWIEDZI PODCZAS MSZY ŚW. NIEDZIELNYCH

W każdy pierwszy piątek miesiąca spowiedź podczas trwania adoracji od 3:00 pm do 7:00 pm.

SAKRAMENTY:

CHRZEST: Chrzty odbywają się w każdą niedzielę podczas Mszy św. o godz. 12:00. Należy zgłosić się do biura parafialnego przynajmniej miesiąc przed planowaną datą chrztu świętego. Przy rezerwacji daty wymagane jest świadectwo urodzenia dziecka. Jeśli z wyboru rodziców chrzest dziecka ma się odbyć w naszej parafii wymagana jest pisemna zgoda na chrzest z parafii, do której należą rodzice dziecka.

MAŁŻEŃSTWO: Należy zgłosić się do biura parafialnego przynajmniej 6 miesięcy przed planowaną datą ślubu, aby zarezerwować datę oraz godzinę ślubu. Śluby odbywają się w soboty o godz. 11:00 am, 1:00 pm i 3:00pm.

NAMASZCZENIE CHORYCH: Sakrament chorych udzielany jest stosownie do potrzeb duszpasterskich. Zgłoszenia prosimy kierować do duszpasterzy lub biura parafialnego.



PIERWSZE CZYTANIE

Czytanie z Dziejów Apostolskich

Arcykapłan zapytał apostołów: «Surowo wam zakazaliśmy nauczać w to imię, a oto napełniliście Jeruzalem waszą nauką i chcecie ściągnąć na nas odpowiedzialność za krew tego Człowieka?» «Trzeba bardziej słuchać Boga niż ludzi – odpowiedział Piotr, a także apostołowie. Bóg naszych ojców wskrzesił Jezusa, którego wy straciliście, zawiesiwszy na drzewie. Bóg wywyższył Go na miejscu po prawicy swojej jako Władcę i Zbawiciela, aby zapewnić Izraelowi nawrócenie i odpuszczenie grzechów. Dajemy temu świadectwo my właśnie oraz Duch Święty, którego Bóg udzielił tym, którzy Mu są posłuszni». I zabronili apostołom przemawiać w imię Jezusa, a potem zwolnili. A oni odchodzili sprzed Sanhedrynu i cieszyli się, że stali się godni cierpieć dla Imienia Jezusa.



Sławię Cię, Panie, bo mnie wybawiłeś

Sławię Cię, Panie, bo mnie wybawiłeś *
i nie pozwoliłeś mym wrogom naśmiewać się ze mnie.
Panie mój, Boże, †
z krainy umarłych wywołałeś moją duszę *
i ocaliłeś mi życie spośród schodzących do grobu.

Śpiewajcie psalm, wszyscy miłujący Pana, *
i pamiętajcie o Jego świętości.
Gniew Jego bowiem trwa tylko przez chwilę, †
a Jego łaska przez całe życie. *
Płacz nadchodzi z wieczora, a rankiem wesele.

Wysłuchaj mnie, Panie, zmiłuj się nade mną, *
Panie, bądź moją pomocą.
Zamieniłeś w taniec mój żałobny lament, *
Boże mój i Panie, będę Cię sławił na wieki.



DRUGIE CZYTANIE

Czytanie z Apokalipsy sw. Jana

Ja, Jan, ujrzałem i usłyszałem głos wielu aniołów dokoła tronu i Istot żyjących, i Starców, a liczba ich była miriady miriad i tysiące tysięcy, mówiących głosem donośnym: «Baranek zabity jest godzien otrzymać potęgę i bogactwo, i mądrość, i moc, i cześć, i chwałę, i błogosławieństwo». A wszelkie stworzenie, które jest w niebie i na ziemi, i pod ziemią, i na morzu, i wszystko, co w nich przebywa, usłyszałem, jak mówiło: «Zasiadającemu na tronie i Barankowi błogosławieństwo i cześć, i chwała, i moc, na wieki wieków!» A cztery Istoty żyjące mówiły: «Amen». Starcy zaś upadli i oddali pokłon.



Alleluja, alleluja, alleluja

Zmartwychwstał Chrystus, który wszystko stworzył
i zlitował się nad ludźmi.

Alleluja, alleluja, alleluja



EWANGELIA

Czytanie z Ewangelii sw. Jana

Jezus znowu ukazał się nad Jeziorem Tyberiadzkim. A ukazał się w ten sposób: Byli razem Szymon Piotr, Tomasz, zwany Didymos, Natanael z Kany Galilejskiej, synowie Zebedeusza oraz dwaj inni z Jego uczniów. Szymon Piotr powiedział do nich: «Idę łowić ryby». Odpowiedzieli mu: «Idziemy i my z tobą». Wyszli więc i wsiedli do łodzi, ale tej nocy nic nie ułowili. A gdy ranek zaświtał, Jezus stanął na brzegu. Jednakże uczniowie nie wiedzieli, że to był Jezus. A Jezus rzekł do nich: «Dzieci, macie coś do jedzenia?» Odpowiedzieli Mu: «Nie». On rzekł do nich: «Zarzućcie sieć po prawej stronie łodzi, a znajdziecie». Zarzucili więc i z powodu mnóstwa ryb nie mogli jej wyciągnąć. Powiedział więc do Piotra ów uczeń, którego Jezus miłował: «To jest Pan!» Szymon Piotr, usłyszawszy, że to jest Pan, przywdział na siebie wierzchnią szatę – był bowiem prawie nagi – i rzucił się wpław do jeziora. Pozostali uczniowie przyptłynęli łódką, ciągnąc za sobą sieć z rybami. Od brzegu bowiem nie było daleko – tylko około dwustu łokci. A kiedy zeszli na ląd, ujrzeli rozłożone ognisko, a na nim ułożoną rybę oraz chleb. Rzekł do nich Jezus: «Przynieście jeszcze ryb, które teraz złowiliście». Poszedł Szymon Piotr i wyciągnął na brzeg sieć pełną wielkich ryb w liczbie stu pięćdziesięciu trzech. A pomimo tak wielkiej ilości sieć nie rozwała się. Rzekł do nich Jezus: «Chodźcie, posilcie się!» Żaden z uczniów nie odważył się zadać Mu pytania: «Kto Ty jesteś?», bo wiedzieli, że to jest Pan. A Jezus przyszedł, wziął chleb i podał im – podobnie i rybę. To już trzeci raz Jezus ukazał się uczniom od chwili, gdy zmartwychwstał. A gdy spożyli śniadanie, rzekł Jezus do Szymona Piotra: «Szymonie, synu Jana, czy miłujesz Mnie więcej aniżeli ci?» Odpowiedział Mu: «Tak, Panie, Ty wiesz, że Cię kocham». Rzekł do niego: «Paś baranki moje». I znowu, po raz drugi, powiedział do niego: «Szymonie, synu Jana, czy miłujesz Mnie?» Odpowiedział Mu: «Tak, Panie, Ty wiesz, że Cię kocham». Rzekł do niego: «Paś owce moje». Powiedział mu po raz trzeci: «Szymonie, synu Jana, czy kochasz Mnie?» Zasmucił się Piotr, że mu po raz trzeci powiedział: «Czy kochasz Mnie?» I rzekł do Niego: «Panie, Ty wszystko wiesz, Ty wiesz, że Cię kocham». Rzekł do niego Jezus: «Paś owce moje. Zaprawdę, zaprawdę, powiadam ci: Gdy byłeś młodszy, opasywałeś się sam i chodziłeś, gdzie chciałeś. Ale gdy się zestarzejesz, wyciągniesz ręce swoje, a inny cię opasze i poprowadzi, dokąd nie chcesz». To powiedział, aby zaznaczyć, jaką śmiercią uwielbi Boga. A wypowiedziawszy to, rzekł do niego: «Pójdź za Mną!»

INTENCJE MSZY ŚW. NA dzisiejszą NIEDZIELĘ

6:30 — Msza sw. gregoriańska za + Zbigniewa Rułka

8:00 — Za + Janinę Wójtowicz

10:00 — Za + Michała Pach

12:00 — Za + Janinę i Wiesława Walkuskich oraz
Tadeusza Winko18:00 — Za Józefa i Antoniego Stec oraz
Stanisławy Gieroby**INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH na 11 maja 2025r.**

6:30 — Msza sw. gregoriańska za + Zbigniewa Rułka

8:00 — Za + Janinę Parzątko

10:00 — Za + Józefa i Annę Polak oraz Józefa i Ludwinę
Szuba i wszystkich zmarłych z ich rodzin

12:00 — Za + Mariannę i Jana Buczkowskich

18:00 — Za + Barbarę Klimek



W ubiegłą sobotę, 26 kwietnia oraz w najbliższą sobotę 10 maja dzieci z Polskich szkół św. Królowej Jadwigi z Burr Ridge i Marii Konopnickiej z Oak Lawn po raz pierwszy przyjmują Pana Jezusa do swoich serc.

Przeżywając z nimi radość tego spotkania, życzymy im by nie utracili radości i jedności, jakiej udzielił im Jezus, by Ten, który jest prawdziwym pokarmem i prawdziwym napojem, poprowadził ich przez całe życie.

Słowa podziękowania i wdzięczności kierujemy do katechetów i nauczycieli z bliskich nam Polskich Szkół za całoroczny trud przygotowania dzieci do tego Sakramentu, za budowanie Domu Bożego w ich sercach, za zachęcenie ich do pokochania Chrystusa całym sercem i naśladowania Go.

Dziękujemy rodzicom za trud wychowania swoich dzieci i zaangażowanie by pomóc im w głębokim i szczerym przygotowaniu się na przyjęcie Jezusa Eucharystycznego do swoich serc. Bóg zapłać!

SPOTKANIA BIBLIJNE

Zapraszamy w każdy wtorek. Spotkania rozpoczynają się Mszą św. o godz. 7.00 wieczorem. Spotkania mają one charakter otwarty. Zawsze może na nie przyjść każdy, kto odczuwa potrzebę głębszego poznawania Słowa Bożego. Nie ma więc potrzeby zapisywania się do grupy lub stałej obecności na spotkaniach. Prosimy o przyniesienie z sobą Pisma świętego.

INTERNETOWA TRANSMISJA MSZY ŚW.

W każdą niedzielę o godz. 8:00 rano na żywo na kanale YouTube (Cystersi w Chicago Live) oraz na profilu Facebook (Cystersi w Chicago)

**SPRZĄTANIE KOŚCIOŁA**

Składamy serdeczne Bóg zapłać za pomoc przy sprzątaniu naszej świątyni. Osoby pragnące pomóc w dbaniu o wygląd naszego miejsca zapraszamy w każdą sobotę po Mszy św. o godz. 8:00 rano.

GODZINY OTWARCIA BIURA PARAFIALNEGO

Biuro parafialne jest czynne:

we wtorki, czwartki i piątki od godz. 6pm do 8pm

W soboty od godz. 9:00am do 10:30am.

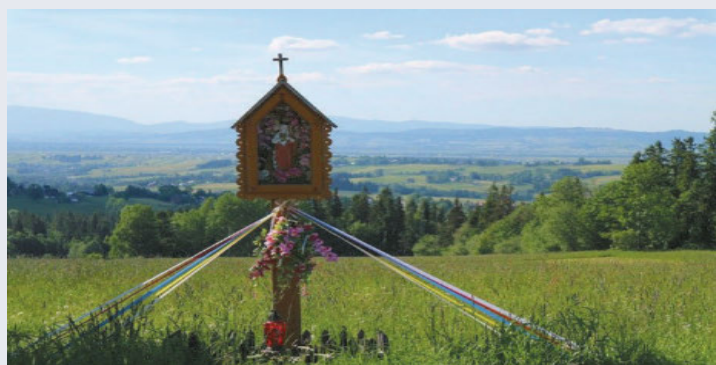


W pilnych sprawach prosimy o kontakt drogą emailową pisząc na adres:
cistercianmission@gmail.com
lub dzwoniąc pod number (708) 467-0436.

KOLEKTA NIEDZIELNA

Kolekta z Niedzieli Zmartwychwstania Pańskiego zostanie podana w kolejnym biuetynie parafialnym

Bóg zapłać!



ZAPRASZAMY NA NABOŻEŃSTWA MAJOWE

- od poniedziałku do piątku po Mszy św.
o godz. 7:00 wieczorem
- w sobotę przed Mszą św. wieczorna
o godz 4:45pm
- w niedziele o godz. 9:45 am

Najważniejszą modlitwą tworzącą nabożeństwo majowe jest Litania do Matki Bożej tzw. litania loretańska. Słowo "litania" pochodzi z j. greckiego "leitaneia" i oznacza błaganie, prośbę.

Litania do Matki Bożej pojawia się na przełomie XIII i XIV wieku w kilku różnych wersjach. Spośród nich największą popularność zdobyła Litania Loretańska. Rodzi się pytanie: dlaczego taka nazwa? Litania ta była znana w Loreto już na początku XVI wieku. Tu była śpiewana w czasie poświęcenia ogrodzenia wokół Świętego Domku. Domek ten zbudowany został z kamieni przywiezionych drogą morską z grotty, w której mieszkała Maryja w Nazarecie. Miejsce to stało się ośrodkiem kultu maryjnego. Najbardziej ulubioną modlitwą pielgrzymów stał się błagalny śpiew Litanii do Matki Bożej nazwanej Loretańską.

Za uczestniczenie przynajmniej przez 10 dni w nabożeństwie majowym publicznie odprawianym można zyskać pod zwykłymi warunkami odpust zupełny. Kto nie ma możliwości uczestniczenia w publicznym nabożeństwie, może zyskać odpust 5 lat za każdy dzień i odpust zupełny za cały miesiąc, prywatnie je odprawiając.

Ojciec Izidor H. Koźbial w Modlitewniku błagań pisał: "I znowu nadszedł maj (...), a my pośpieszmy do świątyń, przed obraz czy figurę Bogurodzicy. Przyszliśmy, bo zda się jakaś siła niewidzialna przyciąga nas tutaj w każdym maju. Jakiś dziecinny instynkt rozrzuconego serca i nieutulonej tęsknoty za dobrocią Matki karze nam śpiewać owe przepiękne wezwania Litanii Loretańskiej, w której słowach może się weselić i wypłakać nasza skołatana ziemskim wygnaniem dusza"

W TYM TYGODNIU WSPOMINAMY

8 MAJA - UROCZYSTOŚĆ ŚW. STANISŁAWA, BISKUPA I MĘCZENNIKA, GŁÓWNEGO PATRONA POLSKI

IMIĘ: pochodzenia słowiańskiego, oznacza „kogoś, kto ma się stać sławny”.



Stanisław urodził się w Krakowie w 1030 roku w zamożnej rodzinie, studiował w Paryżu, po powrocie do rodzinnego miasta został wyświęcony na kapłana, a następnie w 1072 roku na biskupa. Wielki kaznodzieja, słynął z uczynków miłosierdzia. Piętnował nieobyczajność Bolesława II Śmiałego, który jednak pozostawał głuchy na jego liczne wezwania, co skłoniło go do ekskomunikacji. Król zemścił się, zabijając biskupa podczas sprawowania przez niego Mszy. Stanisław został kanonizowany w 1253 roku. Jest przedstawiany w szatach biskupich, często jako wykonujący uczynki miłosierdzia.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO



MÓDL SIĘ O POWOŁANIA!

Msza św. i Adoracja Najświętszego Sakramentu

Piątek 9 maja 2025 r., godz. 5:15–7 p.m.

Katedra Najświętszego Imienia Jezus

Zapraszamy wszystkich do modlitwy w intencji powołań oraz w intencji wszystkich, którzy przyjmą święcenia kapłańskie.

Jeśli masz pytania dotyczące powołań, skontaktuj się z ks. Timem Monahanem pod numerem telefonu 847.531.0148 lub tmonahan@archchicago.org.

**Światowy Dzień Modlitw o Powołania
Niedziela 11 maja 2025 r.**

W Jezusie Dobrym Pasterzu widzimy serce każdego powołania. Każdy jest powołany i każdy ma swoje powołanie w Kościele. Prosimy o modlitwę o wzrost powołań w Archidiecezji Chicago!



REJESTRACJA DO WYBORÓW PREZYDENTA RZECZPOSPOLITEJ POLSKIEJ ZA GRANICĄ

System e-Wybory w wyborach prezydenckich jest już otwarty. Jest to usługa elektroniczna, dzięki której wyborcy za granicą mogą zgłosić się do spisu wyborców sporządzanych przez konsulów bez wychodzenia z domu. Wybory prezydenckie w Polsce odbędą się w niedzielę 18 maja, a **głosowanie na terenie USA odbędzie w sobotę, 17 maja od godz. 7:00am do 9:00pm.**

Publikujemy oficjalny komunikat Konsulatu RP w Chicago.

Konsulat Generalny RP w Chicago informuje, że obywatele polscy przebywający w dniu wyborów za granicą będą mogli wziąć udział w głosowaniu, jeżeli posiadają **ważny polski paszport oraz zostaną ujęci w spisie wyborców.**

Wymóg wcześniejszego wpisania do spisu wyborców nie dotyczy wyborców posiadających zaświadczenie o prawie do głosowania otrzymane z urzędu gminy w Polsce lub wydane przez Konsula RP.

Zgłoszenie do spisu wyborców można wnieść do konsula:

a) **przy użyciu usługi elektronicznej eWybory**, udostępnionej przez Ministra Spraw Zagranicznych, która dostępna jest na stronie <https://ewybory.msz.gov.pl/>

(b) **na piśmie opatrzonym własnoręcznym podpisem.** Wniosek powinien zawierać:

- nazwisko i imię (imiona)
- numer PESEL
- numer ważnego polskiego paszportu
- adres pobytu za granicą
- adres poczty elektronicznej lub numer telefonu kontaktowego

Pismo takie należy osobiście złożyć w Konsulacie Generalnym (1530 North Lake Shore Drive, Chicago; umawianie wizyty w tym celu nie jest konieczne) lub przesać je pocztą na adres Consulate General of the Republic of Poland, 1530 North Lake Shore Drive, Chicago, IL 60610.

c) **na adres poczty elektronicznej**

chicago.legal@msz.gov.pl lub chicago.consul@msz.gov.pl jako odwzorowanie cyfrowe wniosku opatrzonego własnoręcznym podpisem (skan lub zdjęcie), zawierającego wszystkie powyżej wskazane dane.

Do głosowania w wyborach zapisywać się będzie można do dnia 13 maja 2025 r. (najpóźniej w tym dniu należy złożyć wniosek o wpis w Konsulacie, przesać go na wskazany adres email lub dokonać rejestracji na stronie <https://ewybory.msz.gov.pl/>).

W przypadku przeprowadzenia ponownego głosowania wyborca może również po dniu pierwszego głosowania złożyć wniosek o ujęcie w spisie wyborców w obwodzie głosowania utworzonym za granicą, najpóźniej do dnia 27 maja 2025 r.

Wszystkich wyborców zachęcamy przede wszystkim do dokonywania rejestracji przez stronę <https://ewybory.msz.gov.pl/>. Jest to najszybszy i najprostszy sposób na zapisanie się do głosowania w wyborach, a dodatkowo pozwala na natychmiastowe uzyskanie potwierdzenia zapisania się wyborcy. Więcej informacji na temat głosowania w USA można uzyskać na stronie <https://www.gov.pl/.../wybory-prezydenta-rp-2025-za-granica>

NUMER KOMISJI WYBORCZEJ PRZY NASZEJ MISJI TO 325 (WILLOW SPRINGS).

W DZISIEJSZĄ I NASTĘPNĄ NIEDZIELĘ 11 MAJA PO KAŻDEJ MSZY ŚW. POMAGAMY W REJESTRACJI DO WYBORÓW W BIURZE PARAFIALNYM.

PROSIMY O PRZYNIESIENIE Z SOBĄ WAŻNEGO POLSKIEGO PASZPORTU!

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!



IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!
 ✓ Ambulance ✓ Police/Fire ✓ Family/Friends
 ✓ GPS & Fall Alert
CALL NOW! 800.809.3570 • md-medalert.com

STARTING AT \$19⁹⁵ mo.

CLIMATE CHANGE, INC.

Heating & AC
Residential & Commercial
 • Sales • Service • Installation
 Mowimy Po Polsku
708.563.2388
 WWW.CLIMATECHANGEINC.NET

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.
 Visit lpicommunities.com

OUR COMMUNITY NEWSLETTER
 OCTOBER EDITION

Scan to contact us!

FREE AD DESIGN

with purchase of this space
CALL 800-950-9952

Anna Rapciak
 Real Estate Broker
Century 21 Circle
 C: 708.307.6596
 arapciak@c21circle.com
 15812 S. Wolf Rd
 Orland Park, IL 60467

\$89.95 Furnace Clean and Check
 One coupon per system. Must present coupon at time of service. Not valid with any other offers or discounts.

Anchor Home Health Care

(708) 599-1313
 Home health care covered 100% with Medicare
 Nursing, PT, OT Plus More!

Don't be a burden to your family.
 Provide them with a final expense policy that will cover the cost of your funeral.
 You can do it until age of 85 regardless of your health.
Call Voytek Matyszczyk at 708 439 3629
 Nie bądź ciężarem dla Rodziny wykup polisę na życie, która pokryje koszty Twojego pogrzebu.
 Możesz to zrobić do wieku 85 lat, niezależnie od stanu Twojego zdrowia.

WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES
 BE YOURSELF.
 BRING YOUR PASSION.
 WORK WITH PURPOSE.

- Paid training • Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community

Contact us at careers@4lpi.com or www.4lpi.com/careers

Protecting **Seniors** Nationwide

Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

Say Good-bye to Clogged Gutters!

Receive a \$100 Visa gift card with your **FREE** in-home estimate

\$99 Installation*

Call today for your **FREE** estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.

LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for **FREE!**

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT LeafGuard®
 Get it. And forget it.™

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM



Damar - Kaminski Funeral Home & Crematorium

7861 S. 88th Ave., Justice, Illinois 60458 tel: 708-496-0200

Posiadamy własny krematorium dla usług kremacji i wraz z potrzebą wysyłamy bliskich zmarłych do Polski

www.KAMINSKIFAMILYFUNERALHOMES.COM

Mark A. Kaminski, Sr.

Właściciel i Dyrektor Pogrzebowy



Bogusław Gal

Menedżer i Dyrektor Pogrzebowy



TRADYCJA I OBSŁUGA POLSKA • NASZA RODZINA JEST Z WAMI, KIEDY WASZA RODZINA POTRZEBUJE NAS NAJBARDZIEJ

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

Nail Spa

8841 W. 87th St., Hickory Hills, IL 60457

B:708-357-7067 • M:708-949-1252

Walk-ins welcome, Appts Appreciated

Parishioner Discount

Quality Work - Reasonable Prices

DEMMIS PLUMBING & SEWER



Ask for a PARISHIONER DISCOUNT

Lic# 055-044826

708.420.0806 EMERGENCY SERVICE

www.demmispumbing.com

PROTEZY DENTYSTYCZNE TECHNIK

NAPRAWA

GWARANCJA JAKOŚCI!!

708.263.5106

8695 S. Archer

Willow Springs



MARTIN PTASIŃSKI

Attorney

mówię po polsku

708-467-0000

Wills - Trusts - Closings



PASSEN POWELL JENKINS

TRIAL LAWYERS

www.passenpowell.com • (312) 527-4500

KOMPLETNE USŁUGI POGRZEBOWE

- PO POLSKU LUB ANGIELSKU -

POLECAMY PEŁNY ZAKRES USŁUG POGRZEBOWYCH: KREMACJE, UROCZYSTOŚCI POŻEGNALNE, POGRZEBY JAK RÓWNIEŻ TRANSPORT ZWŁOK LUB PROCHÓW DO POLSKI. UROCZYSTOŚCI POŻEGNALNE MOŻEMY ZORGANIZOWAĆ W TWOIM DOMU.

KAPLICE DOSTĘPNE NA CAŁYM TERENIE CHICAGO I PRZEDMIEŚCIACH



STANISŁAW KRÓŻEL

DYREKTOR POGRZEBOWY od 1993

708-983-5124

AllianceFH@aol.com

Dyrektor Afiliacyjny DOM POGRZEBOWY ZARZYCKI

8999 Archer Ave, Willow Springs • 5088 S Archer Ave, Chicago



www.AllianceFuneralServices.com



John Ligas

- BUYING?
- SELLING?
- RENTING?



WE CAN HELP!

OFFICE 708.233.9600

CELL 708.341.1388

johnligas@sbcglobal.net

6326 W. 87th St., Burbank

Guess Who's Selling Medicare Plans?
Czy Wiesz Ze Medicare Nie Pokrywa Wszystkiego W 100%?

AGATA CZERWOSZ

773.600.7474
708.876.8484

By calling the number above, you will reach a licensed insurance agent. Not affiliated with or endorsed by the Government or Federal Medicare Program

9844 S. Roberts Rd., Palos Hills

SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL 800-950-9952



Collision | Glass

8267 S Roberts Road, Bridgeview, IL 60455

708.430.1177 www.TechniCraftAuto.com

Mowimy Po Polsku Se Habla Español



Full service mechanical repair

8300 S Roberts Road, Justice, IL 60458

708-598-7604

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
708.652.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

"GORALSKO CHATA"
12333 S. HARLEM
PALOS HEIGHTS
708.942.3688
HIGHLANDERHOUSERESTAURANT.COM



The Spot FOR FITS & KICKS



NOW HIRING

Maintaining online marketplaces:
Amazon, eBay & Walmart
Ability to work in a warehouse
Pulling and shipping orders
Creating new listings
Product Quality inspections

FULL TIME SCHEDULE

M - F: 10A - 6P Sat: 10A - 5P

Pay: \$22/Hr - \$25/Hr

EMAIL RESUME TO: tom.p@thespotchicago.com

or Call 708-679-3955

Utrzymywanie rynków internetowych:
Amazon, eBay i Walmart
Możliwość pracy w magazynie
Przyjmowanie i wysyłanie zamówień
Tworzenie nowych ofert
Kontrola jakości produktów

Bedford Park, IL • www.thespotchicago.com

@thespotforfitsandkicks

Use Code LPI for 10% OFF!



LEMONT CRYSTAL GRAND BANQUETS

- All Occasions
- Funeral Luncheons
- Catering

630.257.0200

12416 S. Archer Ave.
CrystalGrandBanquets.com

SKUP SAMOCHODÓW

JEZDZĄCYCH I NIJEZDZĄCYCH

SZYBKO. SOLIDNIE.

NAJLEPSZE CENY

W MIEŚCIE.

PLACÓ DZIENNA 24/7 708-800-2284



LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Mark Olech

molech@4lpi.com • (800) 950-9952 x5965

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/IL



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Our Lady Mother of the Church, Willow Springs, IL

A 4C 01-4102